

October 18, 2020

Dear Secondary Families:

Although we are resuming in-person learning for elementary students this week, we are still gathering information from parents on the possibilities of moving toward an in-person model in grades 6-12. If you have not yet completed the survey, please do so as soon as possible by clicking this link: [Survey](#)

Just a reminder, if you are choosing the in-person model, we will not be able to ensure 6 feet of distance in every classroom. The guidelines state "6 feet of distance when feasible". In addition, in order to accommodate parent requests, we will need to create new classes, which means some students will have new teachers. The goal would be to have in-person students taught by an in-person teacher and distance students taught by a teacher who will only be teaching to the distance students. Therefore, **students would not be able to go back and forth from one model to another.**

On October 28<sup>th</sup>, we will be implementing the in-person instruction on Wednesdays. Given the new information on how the virus spreads, the CDC has stated that it is airborne droplets rather than on contact and surfaces that is the predominant cause of the spread of the virus. We are able to return to school on Wednesdays, because our custodians are not only cleaning and disinfecting each day, but the sanitizing company will continue their work in each building every night, including the addition of Wednesdays.

Students will follow the following schedule next Wednesday, October 28th:

**Week 1: AAABB**

**Monday, Tuesday, Wednesday-Cohort A**

**Thursday, Friday-Cohort B**

**Week 2: AABBB**

**Monday, Tuesday -Cohort A**

**Wednesday Thursday, Friday-Cohort B**

**Please keep the attached calendar available as a reminder of the designated weeks.**

Please use the following as a guide:

1. If your child is sick, please call in the absence, as always. Your child can make up the school work as s/he did in the past. The teacher will inform the students of any assignments to be completed as a result of the absence. This applies to hybrid and distance students.

**Please, if your children are sick, keep them home. Everyone must do their part to minimize the spread of this virus.** If you are not sure whether your child has COVID-19, please consult your family physician.

2. Bussing: There is still a limit of one bus per child. The reasons for this are:

- Helps to minimize the spread of the virus during daily interaction. Students are interacting with the same people each day.
- Limits the number of students who need to quarantine in the event that a positive case occurs.

We understand that bussing can be complex for some families, but our first priority has to be the health and safety of our students. We will continue to cohort students as much as possible, including on the bus.

3. Wednesday Dismissal, starting October 28th:

TMS: 12:25PM

THS: 12:05PM

4. Lunches:

TMS: In-person: Students will eat lunch in school every day, **Monday-Friday**.

THS: In-person: Students will take their lunches home on **Wednesdays**.

- Breakfast will also be served every day, including Wednesdays. Remember, all students receive breakfast and lunch for free.
- Distance Learners: All full remote learners will be able to pick up Breakfast & Lunch meals for 5 days each Wednesday at Vogel School Bus Loop from 4:30PM – 5:30PM.

4. Parent Conferences: November 10, 12, and 13.

Parent conferences will still occur in November in a virtual format. Please sign up for a parent conference. Your school principal will be providing more information about how to sign-up and what you should expect during these conferences. I encourage you to make an appointment, so that you can continue to be informed of your child's progress, successes and growth needs.

5. Veteran's Day, November 11<sup>th</sup>

This is our first year observing Veteran's Day while in school. Due to the pandemic, this year's planning will be particularly challenging and the celebrations may not look like those of the past, but our staff will do everything they can to help our students understand the contributions the veterans have made to our country as well as honor the veterans in our community.

Thank you for your patience. We are moving forward one step at a time, getting back to normal. Each transition takes time to address and accommodate. It is our goal to return to full time in-person learning as soon as possible given the health metrics and operational considerations. If we are able to move in this direction, any change will occur at the end of the first grading period.

Be well.

Sue Lubomski

Octubre, 18 del 2020

Apreciadas Familias de Educación Secundaria:

Aunque estamos reanudando el aprendizaje en persona para los estudiantes de primaria esta semana, todavía estamos recopilando información de los padres sobre las posibilidades de avanzar hacia un modelo en persona en los grados 6-12. Si aún no ha completado la encuesta, hágalo lo antes posible presionando en el siguiente enlace: [Survey](#)

Solo un recordatorio, si usted está eligiendo el modelo en persona, no podremos garantizar 6 pies de distancia en cada aula. Las directrices establecen "6 pies de distancia cuando sea posible". Si volvemos a un modelo en persona en cualquier nivel secundario, trabajaremos diligentemente para proporcionar tanto espacio como sea posible entre los estudiantes.

El 28 de Octubre implementaremos la instrucción en persona los miércoles. Dada la nueva información sobre cómo se propaga el virus, los CDC han declarado que son las gotas aerotransportadas en lugar del contacto y por las superficies que es la causa predominante de la propagación del virus. Podemos volver a la escuela los miércoles, porque nuestros custodios no sólo están limpiando y desinfectando cada día, sino que la empresa desinfectante continuará su trabajo en cada edificio cada noche, incluyendo la adición de los miércoles.

Los estudiantes seguirán el siguiente horario el próximo miércoles, 28 de Octubre:

**Semana 1: AAABB**

**Lunes, Martes, Miércoles-Cohorte A**

**Jueves, Viernes-Cohorte B**

**Semana 2: AABBB**

**Lunes, Martes-Cohorte A**

**Miércoles, Jueves, Viernes-Cohorte B**

**Por favor, mantenga el calendario adjunto disponible como recordatorio de las semanas designadas:**

1. Si su hijo/a, está enfermo, por favor llame para reportar la ausencia, como siempre. Su hijo/a, puede hacer el trabajo perdido de la escuela como lo hizo en el pasado. El profesor informará a los alumnos de cualquier tarea que se complete como resultado de la ausencia. Esto se aplicara a los estudiantes híbridos y a distancia.

**Por favor, si sus hijos están enfermos, manténgalos en casa. Cada uno debe hacer su parte para minimizar la propagación de este virus.** Si no está seguro de si su hijo/a, tiene COVID-19, consulte a su médico de familia.

1. Transporte: Todavía hay un límite de un autobús por niño. Las razones de esto son:
  - Ayuda a minimizar la propagación del virus durante la interacción diaria. Los estudiantes están interactuando con las mismas personas cada día.
  - Limita el número de estudiantes que necesitan ponerse en cuarentena en caso de que se produzca un caso que de positivo.

Entendemos que el transporte de autobuses puede ser complejo para algunas familias, pero nuestra primera prioridad tiene que ser la salud y la seguridad de nuestros estudiantes. Continuaremos cohorte de estudiantes tanto como sea posible, incluso en el autobús.

3. Miércoles, serán de salida temprana, empezando Octubre, 28:

TMS: 12:25PM

THS: 12:05PM

4. Almuerzos:

TMS: En persona: Los estudiantes comerán su almuerzo en la escuela todos los días, **Lunes-Viernes**.

THS: En persona: Los estudiantes se llevaran sus almuerzos a su casa los **miércoles**.

- El desayuno también se sirve todos los días, incluidos los miércoles. Recuerde, todos los estudiantes reciben desayuno y almuerzo gratis.
- Estudiantes a Distancia: Todos los estudiantes a distancia completa podrán recoger las comidas de desayuno y almuerzo durante 5 días cada miércoles en Vogel School en el círculo de los autobuses de 4:30PM a 5:30PM.

4. Conferencias e Padres: Noviembre, 10, 12, y 13.

Las conferencias de los padres seguirán ocurriendo en noviembre en un formato virtual. Por favor, regístrese para una conferencia de padres. El director de su escuela le proporcionará más información sobre cómo inscribirse y lo que debe esperar durante estas conferencias. Le animo a hacer una cita, para que pueda seguir estando informado de los progresos, los éxitos y las necesidades de crecimiento de su hijo/a.

5. Día de los Veteranos, Noviembre 11

Este es nuestro primer año observando el Día del Veterano mientras estás en la escuela. Debido a la pandemia, la planificación de este año será particularmente difícil y las celebraciones pueden no parecerse a las del pasado, pero nuestro personal hará todo lo posible para ayudar a nuestros estudiantes a entender las contribuciones que los veteranos han hecho a nuestro país, así como honrar a los veteranos en nuestra comunidad.

Gracias por su paciencia. Estamos avanzando un paso a la vez, volviendo a la normalidad. Cada transición tarda tiempo en abordarse y acomodarse. Nuestro objetivo es volver al aprendizaje en persona a tiempo completo lo antes posible, dadas las métricas de salud y las consideraciones operativas. Si somos capaces de movernos en esta dirección, cualquier cambio ocurrirá al final del primer período de calificaciones.

Cuidense,

Sue Lubomski